

[English](#) – [French](#) – [Spanish](#)



Dear Partners,

We are happy to share the main updates on the DGD for you to know and take action upon!

- Child-friendly version of the DGD concept note now available!

You can find here the child-friendly concept note in [English](#), [French](#) and [Spanish](#) that our Children's Advisory Team has developed together with the Center for Children's Rights of the Queen's university of Belfast. Please, use it to raise children's awareness about their role and rights as Human Rights Defenders and to help them engage in the DGD!

A digital presentation is also available in [English](#), [French](#) and [Spanish](#) on Prezi!

- Child-friendly Guidelines for Submissions to the DGD are online!

The CRC Committee has published the child-friendly guidelines for submissions to the DGD. Children are invited to submit reports, films, photos and drawings to the CRC Committee by 1 July 2018. Adapted from the [Guidelines for submissions to the DGD](#), the child-friendly guidelines are available in [English](#), [French](#) and [Spanish](#). Check them out and encourage children to tell the Committee and the world what they think about Children as Human Rights Defenders!

- Draft DGD programme: suggest speakers and moderators by 11 May!

The CRC Committee is sharing the draft DGD programme (in [English](#), [French](#) and [Spanish](#)) to encourage you to suggest names of speakers and moderators. These should be both children and adults and should have relevant and interesting stories to tell about the empowerment and protection of Children as Human Rights Defenders. They should also be willing to prepare for the DGD in peer and small groups since all sessions will be either interviews or joint storytelling. If you want to suggest someone to the Committee, please contact Ilaria Paolazzi from Child Rights Connect (paolazzi@childrightsconnect.org) before 11 May 2018. Please, note that all participants will have to be self-funded.

- DGD Hubs Guidelines are now available!

The CRC Committee is calling on all interested stakeholders to talk about the protection and the empowerment of Children as Human Rights Defenders at local, national, regional and international levels before, during and after the DGD and throughout 2018. All types of discussions and debates can be DGD Hubs if they are in line with the DGD's objectives. See the [DGD Hubs Guidelines](#)!

- Methodology pack for children's consultations is ready!

The Center for Children's Rights of the Queen's university of Belfast has developed, with the inputs from the Children's Advisory Team, a methodology pack that facilitators can use to consult with children in view of the DGD. The pack is available in [English](#) but will be translated in French and Spanish by the end of this week. Please check our website and follow-us on social media to stay tuned. If you undertake a consultation, please send us the findings by mid-June so that we can include them into the child-friendly report that Child Rights Connect will submit to the Committee for the DGD. Contact Ilaria Paolazzi from Child Rights Connect (paolazzi@childrightsconnect.org) to share the consultations' results or ask more information.

We have also developed a digital handout on "Filming and Interview Techniques" to support the children to interview children human rights defenders ([English](#), [French](#) and [Spanish](#)).

An online survey will also be launched very soon for any child to share his/her own views directly with the Committee!

- Children's Advisory Team's Workshop summary

Child Rights Connect has set up a Children's Advisory Team, composed of 20 Child Advisors from 19 countries and covering all regions of the world! They each have a supporting organisation.

We have concluded our 3-day workshop with 5 of our 20 Child Advisors of the DGD Children's Advisory Team here in Geneva. They took part in a busy workshop agenda and many of the other Child Advisors participated by offering their inputs online, including on the DGD programme, the children's consultation methodology, a child-friendly DGD concept note and the CRC Committee's Working Methods on child participation in DGDs

Luis Pedernera and Mikiko Otani from the CRC Committee and representatives from OHCHR worked with the Child Advisors on these activities and the children also got the opportunity to meet some of the adult Expert Advisory Group.

The workshop included a session with Jean McDonald, Deputy Permanent Representative of Ireland to the United Nations, to talk about civil society space for children and advocacy at the Human Rights Council, and with OHCHR to talk about the 70th anniversary campaign on the Universal Declaration of Human Rights. These both had very exciting linkages to the DGD project!

Our work with the Children's Advisory Team continues with lots of feedback to the whole Team and continuing our work collectively online.



Please find here: [Link to DGD Newsletter n°1](#)

Best regards,

Child Rights Connect Secretariat

child rights connect

1 rue de Varembé, 1202 Geneva, Switzerland · T: +41(0)22 552 4130 · F: +41(0)22 552 4139

E: secretariat@childrightsconnect.org · W: www.childrightsconnect.org

Follow child rights connect on social media



[More information on the DGD](#)



Chers partenaires,

Nous sommes heureux de partager les principales nouvelles sur la Journée afin que vous soyez informés et que vous agissiez !

- La version adaptée aux enfants de la note conceptuelle de la Journée est désormais disponible !

Vous pouvez trouver la note conceptuelle adaptée aux enfants en [anglais](#), [français](#) et [espagnol](#) que notre Équipe Consultative des Enfants a élaborée en collaboration avec le Centre pour les droits de l'enfant de l'Université Queen's de Belfast. S'il vous plaît, utilisez-la pour sensibiliser les enfants à leur rôle et à leurs droits en tant que Défenseurs des Droits Humains et pour les aider à s'engager dans la Journée ! Une présentation digitale est aussi disponible en [anglais](#), [français](#) et [espagnol](#) sur prezi !

- Les Lignes Directrices pour les enfants pour les soumissions à la Journée sont en ligne !

Le Comité des droits de l'enfant a publié les lignes directrices adaptées aux enfants pour les soumissions à la Journée. Les enfants sont invités à soumettre des rapports, des films, des photos et des dessins au Comité des droits de l'enfant avant le 1^{er} juillet 2018. Adaptées des [Lignes Directrices pour les soumissions à la Journée](#), les lignes directrices pour les enfants sont disponibles en [Anglais](#), [Français](#) et [Espagnol](#). Découvrez-les et encouragez les enfants à dire au Comité et au monde entier ce qu'ils pensent des enfants en tant que Défenseurs des Droits Humains !

- Projet de programme de la Journée : suggérez des conférenciers et des modérateurs avant le 11 mai !

Le Comité des droits de l'enfant partage le projet de programme de la Journée (en [anglais](#), [français](#) et [espagnol](#)) pour vous encourager à proposer des noms d'intervenants et de modérateurs. Ceux-ci peuvent être à la fois des enfants et des adultes et devraient avoir des histoires pertinentes et intéressantes à raconter sur le soutien et la protection des enfants en tant que Défenseurs des Droits Humains. Ils devraient également être disposés à se préparer pour la Journée par pairs et petits groupes puisque toutes les sessions seront des entrevues ou des narrations conjointes. Si vous souhaitez suggérer une personne au Comité, veuillez contacter Ilaria Paolazzi de Child Rights Connect (paolazzi@childrightsconnect.org) avant le 11 mai 2018. Veuillez noter que tous les participants devront être autofinancés.

- Les Lignes Directrices des "DGD Hubs", débats parallèles à la Journée, sont maintenant disponibles !

Le Comité des droits de l'enfant appelle toutes les parties intéressées à parler de la protection et du soutien aux enfants en tant que Défenseurs des Droits Humains aux niveaux local, national, régional et international avant, pendant et après la Journée et tout au long de 2018. Tous les types de discussions peuvent être DGD Hubs s'ils sont conformes aux objectifs de la Journée. [Voir les lignes directrices DGD Hubs](#) !

- Le kit de méthodologie pour les consultations des enfants est prêt !

Le Centre pour les Droits de l'Enfant de l'Université Queen's de Belfast a développé, avec les contributions de l'Équipe Consultative des Enfants, un kit de méthodologie que les facilitateurs peuvent utiliser pour consulter les enfants en vue de la Journée. Le pack est disponible en [anglais](#) mais sera traduit en français et en espagnol d'ici la fin de la semaine. Veuillez consulter notre site web et nous suivre sur les réseaux sociaux pour rester à l'écoute. Si vous entreprenez une consultation, veuillez nous envoyer les résultats d'ici la mi-juin afin que nous puissions les inclure dans le rapport adapté aux enfants que Child Rights Connect soumettra au Comité pour la Journée. Contactez Ilaria Paolazzi de Child Rights Connect (paolazzi@childrightsconnect.org) pour partager les résultats des consultations ou demander plus d'informations.

Nous avons également développé un document numérique sur les "Techniques de tournage et d'entretien" ([anglais](#), [français](#) et [espagnol](#)) pour soutenir les consultations des enfants.

Un sondage en ligne sera également lancé très prochainement pour permettre à tout enfant de partager directement ses points de vue avec le Comité !

- Résumé de l'atelier de l'Équipe Consultative des Enfants

Child Rights Connect a mis en place une Équipe Consultative des Enfants, composée de 20 Enfants Conseillers de 19 pays et couvrant toutes les régions du monde ! Ils ont chacun une organisation de soutien.

Nous avons conclu notre atelier de trois jours avec 5 de nos 20 Enfants Conseillers de l'Équipe Consultative des Enfants de la Journée, ici à Genève. Ils ont participé au programme chargé de l'atelier et de nombreux autres Enfants Conseillers ont participé en offrant leurs contributions en ligne, notamment sur le programme de la Journée, la méthodologie pour les consultations des enfants, la version adaptée aux enfants de la note conceptuelle de la Journée et les Méthodes de Travail du Comité des droits de l'enfant sur la participation des enfants aux Journées.

Luis Pedernera et Mikiko Otani du Comité des droits de l'enfant ainsi que des représentants du HCDH ont travaillé avec les Enfants Conseillers sur ces activités et les enfants ont également eu l'occasion de rencontrer certains membres du groupe consultatif d'experts adultes.

L'atelier comprenait une session avec Jean McDonald, représentante permanente adjointe de l'Irlande auprès des Nations Unies, pour parler du champ d'action de la société civile pour les enfants et du plaidoyer au Conseil des droits de l'homme, et une session avec le HCDH pour parler de la campagne du 70^e anniversaire de la Déclaration Universelle des Droits de l'Homme. Tous deux avaient des liens très intéressants avec le projet de la Journée !

Notre travail avec l'Équipe Consultative des Enfants se poursuit avec beaucoup de commentaires à l'ensemble de l'Équipe et un travail collectif en ligne.



Veuillez trouver [Link to DGD Newsletter n°1](#)

Meilleures salutations !

Secrétariat de Child Rights Connect

child rights connect

1 rue de Varembe, 1202 Geneva, Switzerland · T: +41(0)22 552 4130 · F: +41(0)22 552 4139

E: secretariat@childrightsconnect.org · W: www.childrightsconnect.org

Follow child rights connect on social media



[Plus d'information sur le DGD](#)



Estimados compañeros,

¡Nos complace compartir las actualizaciones principales sobre el DGD para que lo conozca y tome medidas al respecto!

- ¡Ya está disponible la versión adaptada para niños de la nota conceptual de DGD!

Aquí puede encontrar la nota conceptual para niños en [inglés](#), [francés](#) y [español](#) que nuestro Equipo de NNA asesores ha desarrollado junto con el Centro de Derechos de los Niños de la Universidad de la Reina de Belfast. ¡Úsenlo para sensibilizar a los niños sobre su papel y sus derechos como Defensores de los Derechos Humanos y ayudarlos a participar en el DGD!

¡Una presentación digital también está disponible en [inglés](#), [francés](#) y [español](#) en Prezi!

- ¡Las Pautas amigables a los niños para los envíos al DGD están en línea!

El Comité de CRC ha publicado las pautas amigables a los niños para las presentaciones a la DGD. Los niños están invitados a enviar informes, películas, fotos y dibujos al Comité de CRC antes del 1 de julio de 2018. Las pautas para niños, adaptadas de las [Directrices para presentaciones a la DGD](#), están disponibles en [inglés](#), [francés](#) y [español](#). ¡Compruébelos y anime a los niños a contarle al Comité y al mundo lo que piensan sobre los niños como defensores de los derechos humanos!

- Borrador del programa DGD: ¡sugiera oradores y moderadores antes del 11 de mayo!

El Comité de la CRC está compartiendo el proyecto de programa DGD (en [Inglés](#), [Francés](#) y [Español](#)) para animarle a sugerir nombres de ponentes y moderadores. Estos deben ser los niños y los adultos y deben tener historias relevantes e interesantes que contar sobre el fortalecimiento y la protección de los niños como defensores de derechos humanos. También deberían estar dispuestos a prepararse para el DGD en pares y grupos pequeños ya que todas las sesiones serán entrevistas o historias conjuntas. Si desea sugerir alguien al Comité, comuníquese con Ilaria Paolazzi de Child Rights Connect (paolazzi@childrightsconnect.org) antes del 11 de mayo de 2018. Tenga en cuenta que todos los participantes deberán ser autofinanciados. Por favor, tenga en cuenta que todos los participantes deberán ser autofinanciados.

- ¡Las Directrices DGD Hubs ya están disponibles!

El Comité de la CDN llama a todas las partes interesadas para hablar de la protección y la potenciación de los niños como defensores de los derechos humanos a nivel local, nacional, regional e internacional, antes, durante y después de la DGD y durante todo el año 2018. Todos los tipos de discusiones y debates pueden ser DGD Hubs si están en línea con los objetivos del DGD. ¡Vea las [Directrices DGD Hubs](#)!

- ¡El paquete de metodología para consultas de niños está listo!

El Centro para los Derechos de los Niños de la Universidad de la Reina de Belfast ha desarrollado, con las contribuciones del Equipo de NNA asesores, un paquete de metodología que los facilitadores pueden utilizar para consultar a los niños a la vista del DGD. El paquete está disponible en [inglés](#), pero se traducirá al francés y al español a fines de esta semana. Por favor, visite nuestro sitio web y siga a nosotros en las redes sociales para que permanezca atento. Si realiza una consulta, envíenos los resultados a mediados de junio para que podamos incluirlos en el informe adaptado para los niños que Child Rights Connect presentará al Comité para el DGD. Contacta a Ilaria Paolazzi de Child Rights Connect (paolazzi@childrightsconnect.org) para compartir los resultados de las consultas o solicitar más información. También hemos desarrollado un folleto digital sobre "Técnicas de filmación y entrevistas" para ayudar a los niños a entrevistar a defensores de los derechos humanos ([inglés](#), [francés](#) y [español](#)).

También se lanzará una encuesta en línea muy pronto para que cualquier niño comparta sus propios puntos de vista directamente con el Comité.

- El resumen del taller del equipo de NNA asesores

Child Rights Connect ha establecido un Equipo Asesor de Niños, compuesto por 20 asesores de niños de 19 países y que cubre todas las regiones del mundo. Cada uno tiene una organización de apoyo.

Hemos concluido nuestro taller de 3 días con 5 de nuestros 20 NNA asesores del DGD aquí en Ginebra. Ellos participaron en una apretada agenda de talleres y muchos de los otros NNAs asesores participaron ofreciendo sus contribuciones en línea, incluido el programa del DGD, la metodología de consulta infantil, una nota conceptual DGD adaptada a los niños y los métodos de trabajo del Comité CDN sobre participación infantil en los DGDs

Luis Pedernera y Mikiko Otani del Comité de CDN y representantes del ACNUDH trabajaron con los NNAs asesores en estas actividades, y los niños también tuvieron la oportunidad de conocer al Grupo Asesor de Expertos para adultos.

El taller incluyó una sesión con Jean McDonald, Representante Permanente Adjunto de Irlanda ante las Naciones Unidas, para hablar sobre el espacio de la sociedad civil para niños y defensa en el Consejo de Derechos Humanos, y con el ACNUDH para hablar sobre la campaña del 70 aniversario de la Declaración Universal de Derechos humanos. ¡Ambos tenían vínculos muy interesantes con el proyecto DGD!

Nuestro trabajo con el Equipo Asesor de Niños continúa con una gran cantidad de comentarios a todo el equipo y continuamos nuestro trabajo colectivamente en línea.



Por favor, encuentre aquí [Link to DGD Newsletter n°1](#)

Atentamente,

Secretaría de Child Rights Connect

child rights connect

1 rue de Varembé, 1202 Geneva, Switzerland · T: +41(0)22 552 4130 · F: +41(0)22 552 4139

E: secretariat@childrightsconnect.org · W: www.childrightsconnect.org

Follow child rights connect on social media



[Más información sobre el Día](#)